

**BUDGET DES DÉPENSES 2009-2010**

**Tableau 11: Fonctionnement et immobilisations : Sommaire des totaux par catégorie de dépenses (comptes de charges)**

Ministères	Traitements et salaires	Avantages sociaux	Transports et communications	Services	Fournitures et matériel	Paiements de transfert	Autres opérations	Moins : Recouvrements d'autres activités et ministères	Total
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Affaires autochtones	13 281 214	1 378 700	1 952 000	15 438 100	600 000	38 489 900	-	-	71 139 914
Agriculture, Alimentation et Affaires rurales	76 018 614	10 876 100	6 531 300	54 507 000	2 740 000	807 133 000	99 000	5 730 400	952 174 614
Procureur général	701 462 614	87 792 500	26 495 500	246 505 800	22 227 100	409 544 600	193 040 400	110 516 500	1 576 552 014
Bureau du Conseil des ministres	19 426 500	2 261 300	616 300	8 274 200	356 900	821 000	-	-	31 756 200
Services à l'enfance et à la jeunesse	190 908 314	25 132 700	8 675 100	61 879 000	11 447 200	4 192 178 500	26 000	-	4 490 246 814
Affaires civiques et Immigration	22 995 987	3 096 500	2 261 100	16 829 500	1 369 900	131 595 300	4 000	2 000	178 150 287
Services sociaux et communautaires	229 399 614	37 457 200	39 052 400	68 751 500	29 824 700	7 918 947 500	23 151 300	2 700 000	8 343 884 214
Sécurité communautaire et Services correctionnels	1 284 361 214	176 226 400	56 853 300	316 081 600	164 722 600	162 573 900	128 117 900	14 183 400	2 274 753 514
Culture	10 578 687	1 215 600	597 000	2 235 400	531 700	408 855 900	4 000	1 000	424 017 287
Développement économique	15 647 014	1 922 300	1 730 400	17 793 500	778 700	286 634 500	2 353 000	100 000	326 759 414
Éducation	152 445 514	22 718 900	14 727 800	105 298 300	13 350 600	14 068 374 000	10 207 000	33 720 800	14 353 401 314
Énergie et Infrastructure	33 016 887	4 195 500	1 828 100	306 613 700	1 078 700	3 971 838 000	200 146 000	7 163 900	4 511 552 987
Environnement	167 825 014	20 026 400	6 577 600	118 989 300	7 891 800	36 108 200	10 391 000	576 800	367 232 514
Finances	148 851 514	20 995 900	8 225 500	171 172 000	5 660 300	1 288 067 900	11 685 621 400	104 574 300	13 224 020 214
Office des affaires francophones	2 344 400	289 500	191 000	2 030 500	121 200	124 000	-	-	5 100 600
Services gouvernementaux	509 041 014	1 896 609 800	121 662 200	680 621 100	78 202 800	3 723 200	195 393 300	1 209 846 400	2 275 407 014
Santé et Soins de longue durée	279 579 587	46 970 200	46 448 000	338 631 800	55 025 200	42 478 979 400	13 461 500	699 200	43 258 396 487
Promotion de la santé	12 062 114	1 527 500	599 800	16 175 300	645 300	368 723 300	-	-	399 733 314
Commerce international et Investissement	12 454 614	1 560 800	3 390 000	42 597 000	1 325 000	200 000	3 000	-	61 530 414
Travail	117 813 814	15 549 600	9 008 300	44 566 700	3 896 600	293 000	5 000	17 044 100	174 088 914
Bureau du lieutenant-gouverneur	722 600	84 000	92 100	270 900	37 500	-	155 800	-	1 362 900
Affaires municipales et Logement	56 562 087	6 494 200	4 298 200	46 825 200	2 269 600	1 126 370 200	977 000	73 821 000	1 169 975 487
Richesses naturelles	296 776 414	38 773 500	31 745 100	332 272 200	64 182 500	136 829 900	9 577 500	246 397 900	663 759 214
Développement du Nord et Mines	31 273 714	4 213 300	3 615 600	57 083 200	3 567 200	141 227 000	178 702 100	14 717 600	404 964 514
Cabinet du Premier ministre	2 352 161	238 200	146 900	47 600	20 100	-	-	-	2 804 961
Recherche et Innovation	13 152 814	1 681 400	1 309 800	10 372 900	731 000	481 113 700	53 000	2 000 000	506 414 614
Revenu	155 019 573	17 905 900	6 483 500	240 959 500	1 537 300	288 886 500	115 347 100	4 939 900	821 199 473
Petites Entreprises et Services aux consommateurs	19 235 014	2 352 900	1 348 400	13 366 500	607 400	12 880 000	9 000	1 015 000	48 784 214
Tourisme	14 397 614	2 028 500	1 885 200	26 286 400	2 047 700	107 154 600	4 000	-	153 804 014
Formation, Collèges et Universités	84 391 214	12 047 100	6 675 100	55 768 400	4 412 300	6 628 337 700	41 691 000	201 000	6 833 121 814
Transports	264 059 514	38 600 900	16 523 900	467 373 500	58 288 400	1 591 346 500	465 988 500	157 238 700	2 744 942 514
<b>TOTAL</b>	<b>4 937 456 963</b>	<b>2 502 223 300</b>	<b>431 546 500</b>	<b>3 885 617 600</b>	<b>539 497 300</b>	<b>87 087 351 200</b>	<b>13 274 528 800</b>	<b>2 007 189 900</b>	<b>110 651 031 763</b>

**Note :**

1. Les crédits législatifs ont été inscrits dans les catégories de dépenses correspondantes (voir l'introduction à la page vii).

2. Les chiffres des bureaux de l'Assemblée législative, du directeur général des élections, de l'ombudsman et du vérificateur général seront inclus dans le Volume 2 du Budget des dépenses 2009-2010.